# THE DE RHAM PRODUCT DECOMPOSITION 

R. MALTZ

## 1. Introduction

The main purpose of this paper is to present a simple proof of the de Rham product decomposition theorem for semi-Riemannian manifolds. In fact, we extend the theorem to the case of metric connections with torsion. As a byproduct of our methods, we also obtain a simple proof of the Ambrose-Hicks theorem on parallel translation of curvature.

The original theorem, for Riemannian manifolds, appeared in de Rham [5]. Another proof appeared in Kobayashi and Nomizu [3, Vol. I, pp. 179-193], which is also the general reference for this paper (see also Vol. II, p. 331). The semi-Riemannian case is due to H . Wu [7]. Our proof uses an elegant method of constructing Riemannian covering maps due to B. O'Neill [4]. The advantage of using this construction lies in the fact that homotopy considerations can be dispensed with, being absorbed in the theory of covering spaces.

In § 2 we give a brief exposition of O'Neill's construction, adapted to the affine (or semi-Riemannian) case. We then extend his simple proof of the Ambrose theorem on parallel translation of curvature to the affine case, due to Hicks [1].

In § 3 we use the same construction to prove a general product theorem for affine manifolds, due essentially to Kashiwabara [2]. It is worth noting that this proof remains valid in the appropriate infinite dimensional setting.

The results of § 3 essentially contain the global part of the de Rham theorem; in $\S 4$ we investigate the local question for an arbitrary metric connection.

In [7] H. Wu used the Ambrose-Singer theorem on holonomy and the Ambrose-Hicks theorem to prove the de Rham theorem; the global part of his proof is thus really contained in the Ambrose-Hicks theorem. Since O'Neill's construction gives a simple proof of the Ambrose-Hicks theorem, it is not surprising that it also works for the de Rham theorem.

## 2. Construction of affine and semi-Riemannian coverings

In this section we follow O'Neill's exposition in [4] as closely as possible, making changes only where necessary to accommodate the more general setting. We omit or merely outline proofs which are essentially the same as in [4].

[^0]The basic difference between the affine and semi-Riemannian cases on the one hand, and the Riemannian case on the other, lies in the unavailability of the Hopf-Rinow theorem; so that geodesics used by O'Neill have to be replaced systematically by finitely broken geodesics in the arguments which follow. (It should be noted that the Hopf-Rinow theorem is actually superfluous even in the Riemannian case, for the applications we have in mind.)

First, we list some well-known facts about affine manifolds and maps needed in the sequel. Let $M$ and $N$ be $C^{\infty}$ manifolds equipped with affine connections $\nabla$ and $\nabla^{\prime}$ respectively. An affine (or connection-preserving) map $\phi: M \rightarrow N$ is a map such that if vector fields $X, Y$ on $M$ are respectively $\phi$-related to vector fields $X^{\prime}, Y^{\prime}$ on $N$, then $\nabla_{X} Y$ is $\phi$-related to $\nabla_{X^{\prime}}^{\prime} Y^{\prime}$. Alternatively, $\phi_{*}$ commutes with parallel translation along curves. It follows that $\phi$ maps geodesics onto geodesics and is smooth. Each point $p$ in an affine manifold $M$ has a convex normal neighborhood $U(p)$. That is, $U(p)$ is the diffeomorphic image under $\exp _{p}$ of an open ball in $M_{p}$, the tangent space of $M$ at $p$; and any two points in $U(p)$ can be joined by a unique geodesic segment lying entirely within $U(p)$. If $\phi: M \rightarrow N$ is an affine local diffeomorphism, it follows that $\phi$ maps sufficiently small convex normal balls diffeomorphically onto convex normal balls, and therefore that $\phi$ is uniquely determined by $\left(\phi_{*}\right)_{p}$ for any $p \in M$ if $M$ is connected.

An affine manifold is said to be complete (or geodesically complete) if each geodesic $\gamma$ is defined on the entire real line.

We will need the following lemma, appearing in Hicks [1, Theorem 3], and outline a proof indicating explicitly the role played by broken geodesics.

Lemma 1. Let $M$ and $N$ be $n$-dimensional connected $C^{\infty}$ manifolds each carrying affine connections. Let $M$ be complete, and $\phi$ be a connectionpreserving local diffeomorphism of $M$ into $N$. Then $M$ is a covering space of $N$.

Proof. First, we show that $\phi$ is onto. Let $p \in M$. Then $\phi(p)$ can be joined to an arbitrary point $q \in N$ by a broken geodesic $\gamma$ with $k$ breaks, for some $k$. We show that $\gamma$ can always be lifted to a broken geodesic $\tilde{\gamma}$ covering it (i.e., $\phi \circ \tilde{\gamma}=\gamma)$. Hence if $q=\gamma\left(t_{0}\right)$, then $q=\phi\left(\tilde{\gamma}\left(t_{0}\right)\right) \in \phi(M)$. If $k=1$ then $\gamma$ is a geodesic. Suppose $\gamma(0)=\phi(p), \gamma^{\prime}(0)=w$. Then the geodesic $\tilde{\gamma}$ in $M$ satisfying $\tilde{\gamma}(0)=p, \tilde{\gamma}^{\prime}(0)=v$, where $\phi_{*} v=w$, covers $\gamma$ (it is definable for all $t$, by completeness of $M$ ). The proof is completed by successively lifting each segment of $\gamma$ to the endpoint of the preceding lifted segment. It follows also that $N$ is complete.

Finally, any (convex) normal ball in $N$ is evenly covered by $\phi$, as is easily shown.

Now we give the affine version of the construction in [4]. The semiRiemannian case is practically identical (see § 4). Simply replace "affine diffeomorphism" by "isometry" where appropriate.

Let $U=\left\{U_{\alpha} \mid \alpha \in A\right\}$ be an indexed collection of subsets of some set. By a semiequivalence relation on the index set $A$ we mean a reflexive, symmetric
relation $\sim$ such that (1) $\alpha \sim \beta$ and $\beta \sim \gamma$ imply $\alpha \sim \gamma$ whenever $U_{\alpha} \cap U_{\beta} \cap$ $U_{r} \neq \emptyset$ and (2) $\alpha \sim \beta$ in $A$ implies $U_{\alpha} \cap U_{\beta} \neq \emptyset$.

Remark. If all the above conditions hold with the exception of (2), we can define a new relation by suppressing all relations $\alpha \sim \beta$ if $U_{\alpha} \cap U_{\beta}=\emptyset$; the new relation obtained is then a semiequivalence.

Proposition 1. Let $U=\left\{U_{\alpha} \mid \alpha \in A\right\}$ be an open covering of an affine manifold $M$, and $\sim$ be a semiequivalence relation on $A$. Then there exist (1) an affine manifold $X$, (2) an affine local diffeomorphism $\psi: X \rightarrow M$, and (3) for each $\alpha \in A$, a cross-section $\lambda_{\alpha}: U_{\alpha} \rightarrow X$ of $\psi$ on $U_{\alpha}$ such that $\lambda_{\alpha}=\lambda_{\beta}$ on $U_{\alpha} \cap$ $U_{\beta} \neq \emptyset$ if and only if $\alpha \sim \beta$ in $A$.
Proposition 2. With hypotheses and notation as in Proposition 1, let $\left\{\phi_{\alpha}: U_{\alpha} \rightarrow N \mid \alpha \in A\right\}$ be a collection of affine local diffeomorphisms into an affine manifold $N$. If $\alpha \sim \beta$ in $A$ implies $\phi_{\alpha}=\phi_{\beta}$ on $U_{\alpha} \cap U_{\beta}$, then there exists a unique affine local diffeomorphism $\phi: X \rightarrow N$ such that $\phi \circ \lambda_{\alpha}=\phi_{\alpha}$ for all $\alpha \in A$.

Remarks concerning Proposition 2. (1) If the $U_{\alpha}$ are assumed to be convex, then $U_{\alpha} \cap U_{\beta}$ are connected. It follows that if $\alpha \sim \beta$ implies $\left(\phi_{\alpha}\right)_{*}\left(p_{\alpha}\right)=$ $\left(\phi_{\beta}\right)_{*}\left(p_{\alpha}\right)$ for some $p_{\alpha} \in U_{\alpha} \cap U_{\beta}$, then the conclusion of Proposition 2 holds. (2) If the $U_{\alpha}$ are assumed to be convex, $\phi_{\alpha}: U_{\alpha} \rightarrow N$ are given, but there is no semiequivalence relation on the index set $A$, then setting $\alpha \sim \beta$ if $\varphi_{\alpha}=\varphi_{\beta}$ on $U_{\alpha} \cap U_{\beta} \neq \emptyset$ gives a semiequivalence, and the conclusion of Propositions 1 and 2 are valid.

The proofs of Propositions 1 and 2 are essentially identical to those given in [4]. The idea, of course, is to construct $X$ by gluing together disjoint copies of the $U_{\alpha}$ according to the following rule: $U_{\alpha}$ and $U_{\beta}$ are glued together byidentifying the two distinct copies of $U_{\alpha} \cap U_{\beta}$ which they contain, provided $\alpha \sim \beta$.

Even if $M$ is connected, $X$ need not be. However, define a chain in the index set $A$ of $U$ to be a finite sequence $\alpha_{1} \sim \cdots \sim \alpha_{n}$ of successively related indices. Then both $X$ and $M$ are connected, if the elements of $U$ are connected and any two elements of $A$ are chainable.

We now find a criterion for the completeness of the manifold $X$. A chain $\alpha_{1} \sim \cdots \sim \alpha_{n}$ in $A$ covers a curve segment $\sigma:[0, b] \rightarrow M$ provided there exist numbers $0=t_{0}<t_{1}<\cdots<t_{n}=b$ such that $\sigma \mid\left[t_{i-1}, t_{i}\right]$ lies in $U_{\alpha_{i}}$ for $1 \leq i \leq n$. Then we say that $(U, \sim)$ is extendable from a point $p \in U_{\alpha}$ by broken geodesics provided that any broken geodesic $\gamma:[0, b] \rightarrow M$ such that $\gamma(0)=p$ can be covered by a chain $\alpha=\alpha_{1} \sim \cdots \sim \alpha_{n}$ in the index set of $U$.

Proposition 3. Let $U=\left\{U_{\alpha} \mid \alpha \in A\right\}$ be an open covering of a connected affine manifold $M$, with $\sim$ a semiequivalence relation on $A$. If $M$ is complete and $(U, \sim)$ is extendable from $p \in U_{\alpha}$ by broken geodesics, then in $X$ the component $C$ containing the point $\lambda_{\alpha}(p)$ is complete, and hence $\psi \mid C: C \rightarrow M$ is an affine covering.

Proof. Let $\beta:[0, b) \rightarrow C$ be a geodesic in $C$ such that $\beta(0)=\lambda_{\dot{\alpha}}(q)$. It suffices to show that $\beta$ has an extension past $b$. Let $\gamma$ be a broken geodesic
joining $p$ to $q$ (by connectedness of $M$ ); now $\psi \circ \beta$ is a geodesic starting at $q$ by affineness of $\psi$, and by completeness of $M$ it can be extended to a geodesic $\delta:[0, b] \rightarrow M$. Now by hypothesis the broken geodesic $\gamma * \delta$ (* denotes curve multiplication) can be covered by a chain $\alpha=\alpha_{1} \sim \cdots \sim \alpha_{n}$, and hence in particular $\delta$ can be covered by a chain $\alpha_{m} \sim \cdots \sim \alpha_{n}$. That is, there are numbers $t_{i}$ such that $\delta \mid\left[t_{i-1}, t_{i}\right]$ lies in the domain $U_{\alpha_{i}}$ of $\lambda_{\alpha_{i}}(m \leq i \leq n)$. Thus we have well-defined geodesics $\lambda_{\alpha_{i}} \circ \delta:\left[t_{i-1}, t_{i}\right] \rightarrow X$. Since $\alpha_{i-1} \sim \alpha_{i}$ we have $\lambda_{\alpha_{i-1}}=\lambda_{\alpha_{i}}$ on $U_{\alpha_{i-1}} \cap U_{\alpha_{i}}$; hence these segments constitute a single geodesic segment $\tilde{\beta}:[0, b] \rightarrow X$. By construction, $\beta$ and $\tilde{\beta}$ are initially the same, hence $\tilde{\beta}$ provides the required geodesic extension of $\beta$ to (and thus past) $b$. The final assertion in the proposition follows from Lemma 1.

Now, as a preliminary application of the preceding theory, we give a proof of the Ambrose-Hicks theorem on parallel translation of curvature [1]. Again we follow O'Neill as closely as possible, but our notation is partially inherited from J. A. Wolf [6].

We will need the following notational conventions. If $p$ is a point in a complete affine manifold $M$, and $v \in M_{p}$, then let $\gamma_{t}(v):[0,1] \rightarrow M$ be the uniquely defined geodesic segment satisfying $\gamma_{0}(v)=p, \gamma_{0}^{\prime}(v)=v$. Given tangent vectors $v_{1}, \cdots, v_{k}$ at $p$ the broken geodesic $\gamma(t)=\gamma_{t}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right):[0, k] \rightarrow M$ emanating from $p$ is defined by: $\gamma(t)=\gamma_{t}\left(v_{1}\right)$ for $t \in[0,1] ; \gamma(t)=\gamma_{t-i}\left[\tau\left(v_{1}\right.\right.$, $\left.\left.\cdots, v_{i}\right) v_{i+1}\right]$ for $t \in[i, i+1], 1 \leq i \leq k$, where $\tau\left(v_{1}, \cdots, v_{i}\right): M_{p} \rightarrow M_{\gamma^{\prime}(i)}$ denotes parallel translation along $\gamma_{t}\left(v_{1}, \cdots, v_{i}\right)$ from the initial point $\gamma(0)=p$ to the final point $\gamma(i)$. Thus the $(i+1)$-st segment of $\gamma$ is the geodesic $\delta:[0,1]$ $\rightarrow M$ with $\delta(0)=\gamma(i)$ and $\delta^{\prime}(0)=\tau\left(v_{1}, \cdots, v_{i}\right) v_{i+1}$.

Theorem (Ambrose-Hicks). Let $M$ and $N$ be complete n-dimensional affine manifolds; let $p \in M$ and $q \in N$; let $l: M_{p} \rightarrow N_{q}$ be a nonsingular linear map. Suppose that for each $v_{1}, \cdots, v_{k} \in M_{p}$ the nonsingular linear map $L=$ $l\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)=\tau\left(l v_{1}, \cdots, l v_{k}\right) \circ l \circ \tau^{-1}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ maps the curvature and torsion tensors of $M$ on those of $N$, i.e., $R_{L v L w}^{\prime} L u=L R_{v w} u, T^{\prime}(L v, L w)=L T(v, w)$ for $u, v, w \in M_{r(k)}$, where $R\left(R^{\prime}\right), T\left(T^{\prime}\right)$ denote the curvature and torsion tensors of $M(N)$. Then there exist (1) a complete affine manifold $X$, (2) affine coverings $\psi: X \rightarrow M$ and $\phi: X \rightarrow N$, and (3) a point $x \in X$ such that $\psi(x)=p, \phi(x)=$ $q$, and $l \circ \psi_{*}=\phi_{*}$ at $x$.

Thus if $M$ (also $N$ ) is simply connected, then $\phi \circ \psi^{-1}: M \rightarrow N$ is an affine covering (diffeomorphism) with differential map $l$ at $p$.

Proof. For each $v_{1}, \cdots, v_{k} \in M_{p}$, let $U\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ be a convex normal ball at $\gamma_{k}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$. Consider the nonsingular linear map $l\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)=$ $\tau\left(l v_{1}, \cdots, l v_{k}\right) \circ l \circ \tau^{-1}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ from $M_{r_{k}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)}$ to $N_{r_{k}\left(v_{1}, \cdots, l v_{k}\right)}$. Since $l\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, v_{k+1}\right)$ preserves curvature and torsion for all $v_{k+1}$, it follows that $l\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ and $U\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ satisfy the hypotheses of the Cartan Lemma, stated below. Its conclusion then gives a unique affine local diffeomorphism $\phi\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right): U\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right) \rightarrow N$ such that $\phi\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)_{*}$ at $\gamma_{k}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ is $l\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$.

Thus $U=\left\{U\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right) \mid v_{i} \in M_{p}, k=1,2, \cdots\right\}$ is a convex open covering of $M$, and we define a relation $\sim$ on its index set by: $\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right) \sim$ $\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ if $\phi\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)=\phi\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ on $U\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right) \cap U\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ $\neq \emptyset$. By the second remark following Proposition $2, \sim$ is a semiequivalence.

We assert that $(U, \sim)$ is extendable from $p \in U(0)$ by broken geodesics, where $0 \in M_{p}$. Let $\gamma:[0, k] \rightarrow M$ be a broken geodesic such that $\gamma(0)=p$. Cover $\gamma$ by a finite number of overlapping neighborhoods from $U$, which we can assume are of the form $U_{0}=U(0), U_{1}=U\left(v_{1}\right), U_{2}=U\left(v_{1}, v_{2}\right), \cdots, U_{l}$ $=U\left(v_{1}, \cdots, v_{l}\right)$ for some $v_{i} \in M_{p}$. Then we have affine local diffeomorphisms $\phi_{i}=\phi\left(v_{1}, \cdots, v_{i}\right): U_{i} \rightarrow N, 1 \leq i \leq l$. Now choose numbers $t_{i} \in[0,1]$ such that $p_{i}=\gamma\left(i-1+t_{i}\right) \in U_{i-1} \cap U_{i}$. We assert that $\left(\phi_{i-1}\right)_{* p_{i}}$ $=\left(\phi_{i}\right)_{* p_{i}}$. This is because the differentials of $\phi_{i-1}$ and $\phi_{i}$ commute with parallel translation, so $\left(\phi_{i}\right)_{* p_{i}}=l\left(v_{1}, \cdots, v_{i-1}, t_{i} v_{i}\right)$ by construction of $l$ since $\left(\phi_{i}\right)_{* r(i)}$ $=l\left(v_{1}, \cdots, v_{i}\right)$. Similarly, $\left(\phi_{i-1}\right)_{*} \gamma(i-1)=l\left(v_{1}, \cdots, v_{i-1}\right)$, hence again $\left(\phi_{i-1}\right)_{* p_{i}}=l\left(v_{1}, \cdots, v_{i-1}, t_{i} v_{i}\right)$. It follows by the first remark following Proposition 2 that $\phi_{i-1}=\phi_{i}$ on $U_{i-1} \cap U_{i}$, and hence $U_{i-1} \sim U_{i}$ as required.

This argument also shows that any index ( $v_{1}, \cdots, v_{k}$ ) is chainable to $0 \in M_{p}$. The theorem follows now by applying Propositions 2 and 3.

Lemma 2 (Cartan). Let $U$ be a normal ball at a point $p$ of an n-dimensional affine manifold $M, N$ be a complete n-dimensional affine manifold, and $l: M_{p}$ $\rightarrow N_{q}$ be a nonsingular linear map. If $l(w)=\tau(l w) \circ l \circ \tau(w)^{-1}$, considered as a map between the tensor algebras of the tangent spaces concerned, maps the curvature and torsion tensors of $M$ onto those of $N$ for each $w \in M_{p}$ such that $\exp _{p} w \in U$, then there exists a unique affine local diffeomorphism $\phi: U \rightarrow N$ such that $\left(\phi_{*}\right)_{p}=l$.

For a proof, see e.g. [6, pp. 27-30].

## 3. A global product theorem

In this section we use the method of $\S 2$ to prove the following result for affine manifolds, obtained by Kashiwabara [2] using homotopy methods. Again the semi-Riemannian version is almost identical and is omitted (see § 4).

Theorem. Let $M$ be a simply-connected complete affine manifold, and suppose that there exist two globally defined complementary parallel fields of planes $T_{1}$ and $T_{2}$. Suppose further that the $T_{i}$ are completely integrable, and that for each $p \in M$ the leaves $M_{i}(p)$ of $T_{i}$ through $p$ give a local affine product structure, i.e., there exist neighborhoods $U_{i}$ of $p$ in $M_{i}(p)$ and $U$ of $p$ in $M$ such that $U$ is affinely diffeomorphic to $U_{1} \times U_{2}$. Then $M$ is affinely diffeomorphic to the affine product $M_{1} \times M_{2}$.

Before giving the proof, we recall a few facts about affine product structures which will be needed.

First, a submanifold $N$ of an affine manifold $\bar{N}$ with connection $\bar{\nabla}$ is said to be autoparallel if tangency to $N$ is preserved by parallel translation along curves
in $N$. It follows that if $X, Y$ are vector fields on $N$, and $\bar{X}, \bar{Y}$ are extensions to $\bar{N}$, then there is a naturally induced connection on $N$ defined by $\nabla_{Y} X=\bar{V}_{\bar{Y}} \bar{X}$. It follows also that $N$ is totally geodesic, i.e., geodesics of $N$ are geodesics of $\bar{N}$.

Now, if $N_{1}$ and $N_{2}$ are affine manifolds with connections $\nabla^{1}$ and $\nabla^{2}$, then there is a connection $\nabla$, the product connection, on $N_{1} \times N_{2}=N$ such that the tangent spaces of the submanifolds of form $N_{1} \times q$ (respectively $p \times N_{2}$ ) through $(p, q) \in N_{1} \times N_{2}$ are parallel (hence $N_{1} \times q$ (respectively $p \times N_{2}$ ) are autoparallel for all $\left.(p, q) \in N_{1} \times N_{2}\right)$, and $\nabla$ induces connections $\nabla^{1}(q)$ and $\nabla^{2}(p)$ on $N_{1} \times q$ and $p \times N_{2}$ respectively such that the diffeomorphisms $N_{1} \rightarrow N_{1} \times q$ and $N_{2} \rightarrow p \times N_{2}$ are affine.

In order to define $\nabla$ we need the following remarks. The tangent space $\left(N_{1} \times N_{2}\right)_{(p, q)}$ is the direct sum $\left(N_{1}\right)_{p}+\left(N_{2}\right)_{q}$. If $v_{1} \in\left(N_{1}\right)_{p}$ and $v_{2} \in\left(N_{2}\right)_{q}$, we write $\left(v_{1}, v_{2}\right)$ or $v_{1}+v_{2}$ to denote their sum in $\left(N_{1} \times N_{2}\right)_{(p, q)}$. It follows that the module $\mathfrak{X}\left(N_{1} \times N_{2}\right)$ of $C^{\infty}$ vector fields on $N_{1} \times N_{2}$ consists of elements of form ( $f X_{1}, g X_{2}$ ) where $f, g \in \mathfrak{F}\left(N_{1} \times N_{2}\right)$, the ring of $C^{\infty}$ functions on $N_{1} \times N_{2}$, and $X_{i} \in \mathfrak{X}\left(N_{i}\right)$, the set of $C^{\infty}$ vector fields on $N_{i}$. Note that the mappings $X_{1} \rightarrow\left(X_{1}, 0\right)$, resp. $X_{2} \rightarrow\left(0, X_{2}\right)$ imbed $\mathfrak{X}\left(N_{1}\right)$, resp. $\mathfrak{X}\left(N_{2}\right)$, in $\mathfrak{X}\left(N_{1} \times N_{2}\right)$. Under this identification $\mathfrak{X}\left(N_{1}\right)$ and $\mathfrak{X}\left(N_{2}\right)$ generate $\mathfrak{X}\left(N_{1} \times N_{2}\right)$ over the ring $\mathfrak{F}\left(N_{1} \times N_{2}\right)$. By a well-known theorem [3, pp. 25 and 30] it suffices to define $\nabla_{\left(v_{1}, v_{2}\right)}$ on $\mathfrak{F}\left(N_{1} \times N_{2}\right)$ and on $\mathfrak{X}\left(N_{1}\right)$ and $\mathfrak{X}\left(N_{2}\right)$, and then extend $\nabla_{\left(v_{1}, v_{2}\right)}$ to a derivation on the set of tensor fields of $N_{1} \times N_{2}$. To this end, set $\nabla_{\left(v_{1}, v_{2}\right)} f=$ $\left(v_{1}, v_{2}\right) f$ for $f \in \mathfrak{F}\left(N_{1} \times N_{2}\right)$, and $\nabla_{\left(v_{1}, v_{2}\right)} X_{1}=\nabla_{v_{1}}^{1} X_{1}, \nabla_{\left(v_{1}, v_{2}\right)} X_{2}=\nabla_{v_{2}}^{2} X_{2}$. It is immediate that $\nabla$ has the properties of the preceding paragraph.

It follows that if $\alpha_{i}$ are curves in $N_{i}$ and $X_{i}$ are parallel vector fields along $\alpha_{i}$, then ( $X_{1}, X_{2}$ ) is parallel along ( $\alpha_{1}, \alpha_{2}$ ) and conversely. In particular ( $\alpha_{1}, \alpha_{2}$ ) is a geodesic of $N_{1} \times N_{2}$ if and only if $\alpha_{i}$ are geodesics in $N_{i}$.

If ( $x_{1}, \cdots, x_{r}$ ) and ( $x_{r+1}, \cdots, x_{r+s}$ ), r+s=n, are local coordinates in neighborhoods $U_{1}$ of $p \in N_{1}$ and $U_{2}$ of $q \in N_{2}$, then we restrict $1 \leq i, j, k \leq r$ to be the early indices, $r+1 \leq \alpha, \beta, \gamma \leq n$ to be the late indices, and $1 \leq$ $I, J, K \leq n$ will denote general indices, so that $X_{i}=\partial / \partial x^{i}$ and $X_{\alpha}=\partial / \partial x^{\alpha}$ span $\mathfrak{X}\left(U_{1} \times U_{2}\right)$ and the connection $V$ is determined on $U_{1} \times U_{2}$ by $\nabla_{X_{I}} X_{J}=$ $\sum \Gamma_{I J}^{K} X_{K}$. It follows immediately that the $\Gamma_{I J}^{K}$ as well as $\left(\partial / \partial X_{L}\right) \Gamma_{I J}^{K}$ vanish if $I, J, K, L$ are not all early or all late, and this condition on the $\Gamma_{I J}^{K}$ characterizes the product connection on a product manifold. The components $T_{I J}^{K}$ and $R_{I J K}^{L}$ of the torsion and curvature tensors satisfy the same condition.

Let $v_{i} \in\left(N_{1}\right)_{p}, w_{i} \in\left(N_{2}\right)_{q}$ for $i=1,2, \cdots, k$. Then the broken geodesics $\gamma_{t}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{1}, \cdots, w_{k}\right)=\gamma(t), \gamma_{t}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}, v_{1}, \cdots, v_{k}\right)=\bar{\gamma}(t)$ issuing from ( $p, q$ ) have the same endpoints $\gamma(2 k)=\bar{\gamma}(2 k)$. This is because $\gamma_{k}\left(v_{1}+\right.$ $\left.w_{1}, \cdots, v_{k}+w_{k}\right)=\left(\gamma_{k}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right), \gamma_{k}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)\right)=\gamma_{2 k}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{1}\right.$, $\left.\cdots, w_{k}\right)=\gamma_{2 k}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}, v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$. Also parallel translation along the broken geodesic $\gamma(t)$ agrees with that along $\bar{\gamma}(t)$, since they both agree with that along $\gamma_{t}\left(v_{1}+w_{1}, \cdots, v_{k}+w_{k}\right)$.

Proof of theorem. Fix $p \in M$. By definition the leaves $M_{i}=M_{i}(p)$ are autoparallel in $M$, and hence totally geodesic. It follows easily that they are complete. We will set up local affine diffeomorphisms $\varphi_{\alpha}$ defined on convex normal balls $U_{\alpha}$ in $M_{1} \times M_{2}$, define a semiequivalence relation on the index $\alpha$ and apply the results of $\S 2$.

For convenience, we will say that curves, tangent vectors, etc., tangent to $T_{1}\left(T_{2}\right)$ in $M$, or parallel to $M_{1}\left(M_{2}\right)$ in $M_{1} \times M_{2}$, are horizontal (vertical). A vector tangent to $M$ will be denoted by ( $v, w$ ) or $v+w$ where $v$ is horizontal, and $w$ vertical.

We now prove the following lemmas, generalizing similar statements for $M_{1} \times M_{2}$.

Lemma 1. Given a horizontal curve $\gamma_{t}:[0, k] \rightarrow M$, there exist (1) a vertical CNN (convex normal neighborhood) $U_{2}\left(\gamma_{0}\right)$ in $M_{2}\left(\gamma_{0}\right)$ which is affinely diffeomorphic to a vertical CNN (convex normal neighborhood) $U_{2}\left(\gamma_{k}\right)$ of $\gamma_{k}$ in $M_{2}\left(\gamma_{k}\right)$, (2) a neighborhood $U_{1}(\gamma)$ of $\gamma$ in $M_{1}\left(\gamma_{0}\right)$ such that $U_{1}(\gamma) \times U_{2}\left(\gamma_{0}\right)$ is affine diffeomorphic to a neighborhood of $\gamma$. The same statements hold with horizontal, vertical, and 1, 2 interchanged.

Proof. Cover $\gamma$ with a finite number of CNPN (convex normal product neighborhoods) $U_{i}=U_{1}\left(\gamma_{t_{i}}\right) \times U_{2}\left(\gamma_{t_{i}}\right), 0=t_{0}<t_{1}<\cdots<t_{m}=k$, using compactness of $\gamma([0, k])$. On the overlap $U_{0} \cap U_{1}$ the vertical factors of $U_{0}$ and $U_{1}$ must coincide, so we can assume, by reducing the vertical size of $U_{0}$ and $U_{1}$ if necessary, that $U_{2}\left(\gamma_{0}\right)$ is affinely diffeomorphic to $U_{2}\left(\gamma_{t_{1}}\right)$.

Now we repeat the argument on $U_{1}$ and $U_{2}$, again reducing vertical size if necessary. By again reducing the vertical size of $U_{0}$ accordingly, we find $U_{2}\left(\gamma_{0}\right)$ affinely diffeomorphic to $U_{2}\left(\gamma_{t_{2}}\right)$. After $k$ repetitions of this argument, we find a neighborhood $U_{2}\left(\gamma_{0}\right)$ (having been reduced in size from the original $U_{2}\left(\gamma_{0}\right)$ ) affinely diffeomorphic to $U_{2}\left(\gamma_{k}\right)$, similarly redefined.

To prove (2), set $U_{1}(\gamma)=\cup U_{1}\left(\gamma_{t_{i}}\right)$. Then $U_{1}(\gamma) \times U_{2}\left(\gamma_{0}\right)$ is clearly a PN (product neighborhood) of $\gamma$.
Lemma 2. Let $\gamma(t)=\gamma_{t}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ and $\bar{\gamma}^{\prime}(t)=\gamma_{t}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right.$, $v_{1}, \cdots, v_{k}$ ) be two broken geodesics issuing from $p$, for $v_{i}, w_{i} \in M_{p}, v_{i}$ horizontal, $w_{i}$ vertical. Then the end-points $\gamma(2 k)=\bar{\gamma}(2 k)$ coincide.

Proof. First, note that we can assume that the $w_{i}$ are small enough to carry out the argument to follow, since we can introduce artificial breaks in $\gamma$ and $\bar{\gamma}$ if necessary. This process will change the parametrizations of $\gamma$ and $\bar{\gamma}$, but will not affect the paths which they determine.

For each $t \in[0, k]$ consider the horizontal broken geodesic $\delta_{s}(t)=$ $\gamma_{s+t}\left(w_{1}, \cdots,(t-l) w_{l}, v_{1}, \cdots, v_{k}\right), 0 \leq s \leq k$, where $t$ lies between integers $l$ and $l+1$. We apply Lemma 1 to $\delta(t)$ to obtain a vertical CNN $U_{2}\left(\delta_{0}(t)\right)$ of $\delta_{0}(t)$ such that $U_{1}(\delta(t)) \times U_{2}\left(\delta_{0}(t)\right)$ is a PN of $\delta(t)$ for some $U_{1}(\delta(t))$. Now we choose a finite number of CNN $U_{2}\left(\delta_{0}\left(t_{i}\right)\right)$ covering $\gamma\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ for $0=t_{0}<$ $t_{1}<\cdots<t_{m}=k$. We can arrange that each segment of $\gamma\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ be contained in one and only one $U_{2}\left(\delta_{0}\left(t_{i}\right)\right)$, by choosing $w_{i}$ and $U_{2}\left(\delta\left(t_{i}\right)\right)$ small enough.

Hence $\gamma\left(w_{1}, v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ and $\gamma\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{1}\right)$ both lie in the PN $U_{1}\left(\delta\left(t_{0}\right)\right) \times$ $U_{2}\left(\delta_{0}\left(t_{0}\right)\right)$; hence $\gamma_{k+1}\left(w_{1}, v_{1}, \cdots, v_{k}\right)=\gamma_{k+1}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{1}\right)$, and since parallel translation along these two broken geodesics agrees, $\gamma_{t}\left(w_{1}, v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{2}, \cdots w_{k}\right)$ $=\gamma_{t}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ for $k+1 \leq t \leq 2 k$. Now we repeat the reasoning on the two once-broken geodesics $\gamma_{t}\left(w_{1}, w_{2}, v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ and $\gamma_{t}\left(w_{1}, v_{1}\right.$, $\left.\cdots, v_{k}, w_{2}\right), 1 \leq t \leq k+2$, lying in the product neighborhood $U_{1}\left(\delta\left(t_{1}\right)\right) \times$ $U_{2}\left(\delta_{0}\left(t_{2}\right)\right)$, to find $\gamma_{2 k}\left(w_{1}, w_{2}, v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{3}, \cdots, w_{k}\right)=\gamma_{2 k}\left(w_{1}, v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{2}\right.$, $\left.\cdots, w_{k}\right)$. Repeating this argument proves Lemma 2.
Lemma 3. Let $\gamma\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ be a broken geodesic with $v_{i} \in M_{p}$ horizontal and $w_{i} \in M_{p}$ vertical. Then there exists a CNN $U\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ which is affinely diffeomorphic to the affine product $U_{1}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right) \times U_{2}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$, where $U_{1}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ is a CNN of $\gamma_{k}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ in $M_{1}=M_{1}(p)$ and $U_{2}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ is a CNN of $\gamma_{k}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ in $M_{2}(p)=M_{2}$.

Proof. Combine Lemmas 1 and 2.
Now let $L_{i}: M_{i} \rightarrow M$ be the affine diffeomorphisms identifying $M_{i}$ with $M_{i}(p)$ in $M$, and let $\tilde{p}=\left(p_{1}, p_{2}\right) \in M_{1} \times M_{2}$ be the point such that $L_{i}\left(p_{i}\right)=p \in M$. By the local product assumption on $M$, there exist CNN $U_{i}$ of $p_{i}$ in $M_{i}$ such that $L=L_{1} \times L_{2}: U_{1} \times U_{2} \rightarrow M$ is an affine product diffeomorphism. Set $l=\left(L_{*}\right)_{\tilde{p}}$. Note that $L_{1}\left(\gamma\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)\right)=\gamma\left(l v_{1}, \cdots, l v_{k}\right), L_{2}\left(\gamma\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)\right)=$ $\gamma\left(l w_{1}, \cdots, l w_{k}\right)$ for $v_{i} \in\left(M_{1}\right)_{p_{1}}, w_{i} \in\left(M_{2}\right)_{p_{2}}$. Now each point $\left(q_{1}, q_{2}\right)$ of $M_{1} \times M_{2}$ is of form $\gamma_{k}\left(v_{1}+w_{1}, \cdots, v_{k}+w_{k}\right)=\gamma_{2 k}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ for some set $\alpha$ of $k$ vectors $\left(v_{i}, w_{i}\right) \in\left(M_{1} \times M_{2}\right)_{\tilde{p}}$ for some $k$. Furthermore, $\left(q_{1}, q_{2}\right)$ has a CNN $U_{\alpha}=U\left(v_{1}, \cdots, v_{k}, w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ of form $U_{1}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right) \times U_{2}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ where $U_{1}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ and $U_{2}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ are respectively CNN of $\gamma_{k}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)$ in $M_{1}$ and $\gamma_{k}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ in $M_{2}$; we can take $U_{\alpha}$ small enough so that $L_{1}\left(U_{1}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right)\right)=U_{1}\left(l v_{1}, \cdots, l v_{k}\right)$ and $L_{2}\left(U_{2}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)\right)=U_{2}\left(l w_{1}, \cdots, l w_{k}\right)$ are the CNN guaranteed by Lemma 3 for the broken geodesic $\gamma\left(l v_{1}, \cdots, l v_{k}\right.$, $\left.l w_{1}, \cdots, l w_{k}\right)$. Now let $\varphi_{\alpha} \operatorname{map} U_{\alpha}=U_{1}\left(v_{1}, \cdots, v_{k}\right) \times U_{2}\left(w_{1}, \cdots, w_{k}\right)$ as the product map $L_{1} \times L_{2}$ onto $U_{1}\left(l v_{1}, \cdots, l v_{k}\right) \times U_{2}\left(l w_{1}, \cdots, l w_{k}\right) . \varphi_{a}$ is an affine diffeomorphism since the $L_{i}$ are, and $\varphi_{\alpha}$ maps the CNPN $U_{\alpha}$ onto a local CNPN in $M$. It follows that if $\varphi_{\alpha}\left(q_{1}, q_{2}\right)=\varphi_{\beta}\left(q_{1}, q_{2}\right)$ for some $\left(q_{1}, q_{2}\right) \in M_{1} \times M_{2}$, then the $\varphi_{\alpha}$ agrees with $\varphi_{\beta}$ on some CNPN $U_{\alpha} \cap U_{\beta}$ of $\left(q_{1}, q_{2}\right)$, and hence the $\varphi_{\alpha}$ induce a semiequivalence relation on the $U_{\alpha}$ by $\alpha \sim \beta$ if $\varphi_{\alpha}=\varphi_{\beta}$ on $U_{\alpha} \cap U_{\beta}$ $\neq \emptyset$. Note that the $U_{\alpha}$ cover $M_{1} \times M_{2}$. Furthermore $\gamma_{t}\left(v_{1}+w_{1}, \cdots, v_{k}+w_{k}\right)$ is extendable from ( $p_{1}, p_{2}$ ) by covering it with a finite number of sufficiently small CNPN $U_{i}$. So the affine manifold $X$ with affine covering maps $\psi: X \rightarrow$ $M_{1} \times M_{2}$ and $\varphi: X \rightarrow M$ is defined; furthermore $M$ is simply connected so $X$ is affinely diffeomorphic to $M$. It follows that $\psi: M \rightarrow M_{1} \times M_{2}$ is the affine universal covering of $M_{1} \times M_{2}$. But then $M$ is affinely diffeomorphic to $\hat{M}_{1} \times$ $\hat{M}_{2}, \hat{M}_{i}$ is the affine universal covering of $M_{i}$, and $\psi=\psi_{1} \times \psi_{2}$ where $\psi_{i}: \hat{M}_{i}$ $\rightarrow M_{i}$ are the universal covering maps.

Now $M=\hat{M}_{1} \times \hat{M}_{2}$ has (possibly) another set of complementary autoparallel integrable distributions $T_{1}$ and $T_{2}$ by assumption. We must show that these two
sets of local product structures coincide so that $M_{i}=M_{i}(p)=\hat{M}_{i}$. By autoparallelism it suffices to show they agree at one point. We use the relation $\varphi \circ \lambda_{\alpha}=\varphi_{\alpha}$ of Proposition 1, $\S 1$, where $\lambda_{\alpha}$ is a local cross-section on $U_{\alpha}$ of $\psi_{1} \times \psi_{2}$. Take $\alpha=\{0\}, 0 \in\left(M_{1} \times M_{2}\right)_{\tilde{p}}$. Then $\varphi_{\alpha}=L=L_{1} \times L_{2}$ on a CNN $U_{1} \times U_{2}$ of $\tilde{p}$. Since $\lambda_{\alpha}$ is a cross-section for $\psi_{1} \times \psi_{2}, \lambda_{\alpha}$ maps $U_{1} \times U_{2}$ affinely diffeomorphically onto a CNN $\hat{U}_{1} \times \hat{U}_{2}$ in $\hat{M}_{1} \times \hat{M}_{2}$. Now $\varphi \circ \lambda_{\alpha}=\varphi_{\alpha}$ implies $\varphi\left(\hat{U}_{1} \times \hat{U}_{2}\right)=L\left(U_{1} \times U_{2}\right)$, showing that the two sets of foliations agree at $p \in M$. Hence $M=M_{1} \times M_{2}$.

## 4. The local product theory and the de Rham theorem

In this section we prove the following generalization of the de Rham product decomposition theorem for Riemannian manifolds, which also includes the semi-Riemannian version by H. Wu.

Theorem. Suppose that $M$ is a simply-connected semi-Riemannian manifold with a complete metric connection $\nabla$, and that for $p \in M$, there exists a nondegenerate proper subspace $T_{1}(p)$ of $M_{p}$ with the following property. For every curve $\tau:[a, b] \rightarrow M$ with $\tau(a)=p, \tau^{-1} R_{\tau v, \tau w} \circ \tau$ and $\left\langle\tau^{-1} T(\tau v, \tau w), u\right\rangle$ vanish unless $u, v, w \in T_{1}(p)$ or $u, v, w \in T_{1} \perp(p)=T_{2}(p)$, where $\tau$ also denotes parallel translation along $\tau$ from $\tau(a)$ to $\tau(b), R$ and $T$ denote the curvature and torsion tensor of $M$ respectively.

Then $M$ is isometric and affinely diffeomorphic to the semi-Riemannian product manifold $M_{1} \times M_{2}$ with the product affine connection, where $M_{i}=M_{i}(p)$ are the maximal integral manifolds through $p$ of the mutually orthogonal autoparallel fields of planes $T_{1}$ and $T_{2}$ generated by $T_{1}(p)$ and $T_{2}(p)$, in the induced metrics and connections.

Remark. The condition on the curvature is equivalent to: the linear holonomy group $\Phi(p)$ at $p$ leaves invariant the subspace $T_{1}(p)$ (hence also $T_{2}(p)$ ).

Before giving the proof, we will need to extend the results of $\S \S 2$ and 3 to the case of semi-Riemannian manifolds and metric connections. A $C^{\infty}$ manifold $M$ equipped with a nondegenerate metric tensor (inner product) $\langle$,$\rangle defined$ on each tangent space, and such that $\langle X, Y\rangle \in C^{\infty}$ if $X, Y$ are $C^{\infty}$ vector fields on $M$, is called a $C^{\infty}$ semi-Riemannian manifold. An affine connection $V$ on $M$ satisfying $X\langle Y, Z\rangle=\left\langle\nabla_{X} Y, Z\right\rangle+\left\langle Y, \nabla_{X} Z\right\rangle, X, Y, Z \in \mathfrak{X}(M)$, is called a metric connection for $\langle$,$\rangle . Geometrically, this condition means that parallel$ translations along curves in $M$ are isometries with respect to the metric tensor. If in addition, the torsion tensor $T(X, Y)=\nabla_{X} Y-\nabla_{Y} X-[X, Y]$ vanishes, then $\nabla$ is called the Levi-Civita connection associated with $\nabla$. The Levi-Civita connection exists, is unique for any semi-Riemannian manifold, and is given by the formula

$$
\begin{aligned}
2\left\langle\nabla_{x} Y, Z\right\rangle= & X\langle Y, Z\rangle+Y\langle X, Z\rangle-Z\langle X, Y\rangle \\
& +\langle[X, Y], Z\rangle+\langle[Z, X], Y\rangle+\langle[Z, Y], X\rangle .
\end{aligned}
$$

Note that nondegeneracy of the inner product is needed in order that $\nabla_{X} Y$ be well-defined by this formula.

A semi-Riemannian manifold, unless further qualified, will be assumed from now on to carry its Levi-Civita connection. A semi-Riemannian manifold with a metric connection will be called a metrically connected manifold. The appropriate structure-preserving map for semi-Riemannian manifolds is the isometry. An isometry is a mapping $\varphi: M \rightarrow N$ satisfying $\left\langle\varphi_{*} v, \varphi_{*} w\right\rangle^{\prime}=\langle v, w\rangle$, where $\langle$,$\rangle and \langle,\rangle^{\prime}$ denote the metric tensors of $M$ and $N$ respectively, and $v, w \in M_{p}$ for any $p \in M$. If $M$ and $N$ are both $n$-dimensional semi-Riemannian manifolds, then every isometry $\varphi: M \rightarrow N$ is also affine, as is shown using the formula for the Levi-Civita connection. $\varphi$ is also a local diffeomorphism, and if $\varphi$ is bijective as well, then $\varphi$ is said to be isometric, and $M$ and $N$ are isometric (equivalent). Since an isometry $\varphi$ is affine, it is also geodesic: if $\gamma$ is a geodesic of $M$, then $\varphi \circ \gamma$ is a geodesic of $N$. The converse can also be shown: a geodesic $\operatorname{map} \varphi$ with $\varphi_{*}$ injective is affine. On the other hand, an affine map $\psi: M \rightarrow N$ for semi-Riemannian $M$ and $N$ is not necessarily isometric; for example, a homothety, a map $\psi$ satisfying $\left\langle\psi_{*} v, \psi_{*} w\right\rangle=K\langle v, w\rangle$ where $K$ is a constant, is affine, as is seen again by using the formula for the Levi-Cività connection. However, if an affine map is an isometry at one point, it is an isometry (see Lemma 1).

If $M$ and $N$ have arbitrary metric connections, then the situation is more complicated. An isometry $\varphi: M \rightarrow N$ is not necessarily affine; and as before, an affine map is not necessarily isometric. The appropriate structure-preserving map in this case must therefore be a map $\varphi$ which is at once an isometry and affine with respect to the metric connections. We will say that $\varphi$ is metric-affine. Affine maps are still geodesic, but the converse no longer holds. Isometries are also not necessarily geodesic, and geodesity is essential to the techniques of $\S 2$. The following lemma will be sufficient for our purpose:

Lemma 1. If $\varphi: M \rightarrow N$ is an affine map, $M$ and $N$ being metrically connected manifolds, then the metric character of $\varphi$ is completely determined by that of $\left(\varphi_{*}\right)_{p}$ for any $p \in M$. E.g., if $\left(\varphi_{*}\right)_{p}$ is an isometry, then $\varphi$ is metricaffine; if $\left(\varphi_{*}\right)_{p}$ is a homothety, then $\varphi$ is a homothety also.

Proof. If $q \in M$ is arbitrary, let $\alpha:[0,1] \rightarrow M$ be a curve with $\alpha(0)=p$, $\alpha(1)=q$. Since $M$ and $N$ are metrically connected, the parallel translations $\tau$ and $\tau^{\prime}$ along $\alpha$ and $\phi \circ \alpha$ respectively are isometries. The result follows from the relation $\left(\varphi_{*}\right)_{q}=\tau^{\prime} \circ\left(\varphi_{*}\right)_{p} \circ \tau^{-1}$ expressing the affineness of $\varphi$.

Lemma 1 provides an easy way to establish metric analogues of the results of $\S 2$ and $\S 3$. The semi-Riemannian versions of these results are then obtained as special cases. In $\S 2$, the construction is modified as follows: $M$ and $N$ are assumed metrically connected, and the manifold $X$ of Proposition 2.1 is endowed locally with the metric and connection defined on the $U_{\alpha} . X$ is thus a metrically connected manifold, and $\psi$ and $\lambda_{\alpha}$ are metric-affine. If the $\varphi_{\alpha}$ in Proposition 2.2 are metric-affine, then $\varphi: X \rightarrow N$ is also metric-affine. Lemma
2.1 holds in the metric version, since metric-affine maps map sufficiently small convex normal balls geodesically onto convex normal balls when $M$ and $N$ are $n$-dimensional, as before. Consequently Proposition 2.3 generalizes. We now use Lemma 4.1 to get the metric analogue of the Cartan Lemma. If $l(w)$ satisfies the conditions of Lemma 2.2 for $M$ and $N$ metrically connected, and if $\left(l_{*}\right)_{p}$ is an isometry, then $\phi$ is metric-affine. The metric version of the Ambrose-Hicks theorem is now immediate: if $L$ satisfies the conditions of that theorem, and $M$ and $N$ are metrically connected, and in addition if $\left(l_{*}\right)_{p}$ is an isometry, then $\varphi$ and $\psi$ are metric-affine. If the connections on $M$ and $N$ are Levi-Cività, then $\varphi$ and $\psi$ are isometries.

In order to extend the theorem of $\S 3$ and to obtain a de Rham theorem, we now briefly discuss product metrics. If $M_{1}$ and $M_{2}$ are semi-Riemannian manifolds with inner products $\langle,\rangle_{1}$ and $\langle,\rangle_{2}$ respectively, then the product metric $\langle$,$\rangle is defined by: \left\langle\left(X_{1}, X_{2}\right),\left(Y_{1}, Y_{2}\right)\right\rangle=\left\langle\left(X_{1}, Y_{1}\right)\right\rangle_{1}+\left\langle\left(X_{2}, Y_{2}\right)\right\rangle_{2}$. If $M_{1}$ and $M_{2}$ also carry metric connections $\nabla^{1}$ and $\nabla^{2}$, then the product connection $\nabla$ (see $\S 3$ ) of $\nabla^{1}$ and $\nabla^{2}$ is metric for $\langle$,$\rangle . In particular, the product of$ Levi-Civita connections is a Levi-Civita connection, as can be verified from the Levi-Civita formula. Using the index conventions for a product chart ( $x^{1}, \cdots, x^{n}$ ) defined on a product neighborhood $U_{1} \times U_{2}$ of $M_{1} \times M_{2}$, as established in § 3, we see that the product metric on $M_{1} \times M_{2}$ is characterized by: $g_{I J}=0$ and $\left(\partial / \partial x^{K}\right) g_{I J}=0$ if $I, J, K$ are not all early or all late; where $g_{I J}=\left\langle\partial / \partial x^{I}, \partial / \partial x^{J}\right\rangle$; and $g_{i j}=\left\langle\partial / \partial x^{i}, \partial / \partial x^{j}\right\rangle_{1}, g_{\alpha \beta}=\left\langle\partial / \partial x^{\alpha}, \partial / \partial x^{\beta}\right\rangle_{2}$ on $U_{1} \times q, p \times U_{2}$ respectively for some $(p, q) \in U_{1} \times U_{2}$.

If $M$ is a submanifold of a semi-Riemannian manifold $N$ with inner product $\overline{\langle,\rangle}$ and metric connection $\bar{V}$, and if $M_{p}$ is a nondegenerate subspace of $N_{p}$ for every $p \in M$ (i.e., $\overline{\langle,\rangle}$ restricted to $M_{p} \times M_{p}$ is nondegenerate), then $\overline{\langle,\rangle}$ induces a metric tensor $\langle$,$\rangle on M$. If $P$ denotes the tensor field defined on $M$ inducing the orthogonal projection of $N_{p} \rightarrow M_{p}$ for each $p \in M$, then $\left(\nabla_{X} Y\right)_{p}=\left(P \cdot \bar{\nabla}_{\bar{X}} \bar{Y}\right)_{p}$ defines a metric connection on $M$ for $X, Y \in \mathfrak{X}(M)$ and local extensions $\bar{X}, \bar{Y}$ of $X$ and $Y$ to a neighborhood of $p$ in $N$. If $\bar{V}$ is a LeviCivita connection so is $\nabla$. Note that nondegeneracy is essential in order for $P$ and $\langle$,$\rangle to be defined.$

The theorem of $\S 3$ carries over immediately to the metric case. We must assume that $M$ is metrically connected, the $T_{i}(p)$ are nondegenerate and the neighborhoods $U$ are metric-affinely diffeomorphic to the metric-affine product $U_{1} \times U_{2}$, the $U_{i}$ equipped with the induced metrics and connections from $M$. Then $M$ is metric-affinely diffeomorphic to the metric-affine product $M_{1} \times M_{2}$, the $M_{i}$ with their metrics and connections being induced from $M$.

The theorem of $\S 3$ is essentially the best possible; an example by Ozeki [3, vol. I, p. 290] shows that even for a torsion-free connection, an affinely connected manifold satisfying all the conditions of that theorem except for the local product condition need not be an affine product manifold. The theorem to be proved shows that under a mild restriction on the torsion, the local
product condition can be dispensed with, provided the connection is metric. See [7] for a torsion-free example showing that nondegeneracy of $T_{1}(p)$ is essential even to get an affine product decomposition; a metric decomposition is strictly speaking out of the question in any case, since $M_{1}$ and $M_{2}$ inherit degenerate metrics.

Proof of theorem. We show that the conditions of the metric version of the theorem of $\S 3$ are satisfied; the conclusion of that result is the metric-affine product decomposition which we seek.

We first show the equivalence of the condition given in the remark with the condition on the curvature tensor. First assume that the condition on the curvature holds. Let $\left\{e_{I}(p)\right\}$ denote an (orthonormal) base for $M_{p}$ such that $e_{i} \in T_{1}(p), e_{\alpha} \in T_{2}(p)$, where, as in § $3,1 \leq I, J, K \leq n, 1 \leq i, j, k \leq r$, and $r+1 \leq \alpha, \beta, \gamma \leq r+s=\mathrm{n}, r$ and $s$ being the dimensions of $T_{1}(p)$ and $T_{2}(p)$ respectively. With respect to this basis, we find (using the curvature symmetries $\left\langle R_{X Y}(Z), W\right\rangle=-\left\langle R_{X Y}(W), Z\right\rangle$ and $\left\langle R_{X Y}(Z), W\right\rangle=\left\langle R_{Z W}(X), Y\right\rangle$ valid for metric connections) that the matrix for $\tau^{-1} \circ R_{\tau e_{I} e_{J}} \circ \tau$ must be of the form $\left(\begin{array}{ll}A & 0 \\ 0 & 0\end{array}\right)$ or $\left(\begin{array}{ll}0 & 0 \\ 0 & B\end{array}\right)$ according as both $I$ and $J$ are early or late; otherwise the matrix vanishes. Here $A$ and $B$ are respectively $\mathrm{r} \times r$ and $s \times s$ matrices. It follows by the Ambrose-Singer Theorem on holonomy [3, Theorem 9.1, p. 151] that the holonomy Lie algebra, generated by the above matrices, consists of matrices of form $\left(\begin{array}{ll}A & 0 \\ 0 & B\end{array}\right)$. Hence the same is true for the linear holonomy group $\Phi(p)$ (identified with its representation as a group of matrices, induced by $\left.\left\{e_{I}(p)\right\}\right)$. It follows that $\Phi(p)$ leaves $T_{1}(p)$ and $T_{2}(p)$ invariant. To prove the converse, note that if $\Phi(p)$ leaves $T_{i}(p)$ invariant, then it consists of matrices of form $\left(\begin{array}{ll}A & 0 \\ 0 & B\end{array}\right)$, and the holonomy algebra is also of that form, hence $\left\langle\tau^{-1} R_{r e_{T}, \tau e_{J}}\left(\tau e_{i}\right), e_{\alpha}\right\rangle=0$. Since the connection is metric, $0=\left\langle\tau^{-1} R_{\tau e_{T}, \tau e_{J}}\left(\tau e_{i}\right), e_{\alpha}\right\rangle$ $=\left\langle R_{\tau e_{I}, \tau e_{J}}\left(\tau e_{i}\right), \tau e_{\alpha}\right\rangle=\left\langle R_{\tau e_{i}, \tau e_{\alpha}}\left(\tau e_{I}\right), \tau e_{J}\right\rangle$ for all $I, J$, so $\tau^{-1} R_{\tau e_{i}, \tau e_{\alpha}} \circ \tau=0$.

For the remainder of the proof we follow [3, pp. 180-183], taking the torsion into account. First, we remark that the distributions $T_{1}$ and $T_{2}$ on $M$ are well-defined at each point $q \in M$ by parallelly translating $T_{i}(p)$ to the subspace $T_{i}(q)$ at $q$ using any piecewise $C^{\infty}$ curve $\tau$ joining $p$ and $q$, by the condition on the holonomy. Note that $T_{1}(q)$ is orthogonal to $T_{2}(q)$ since the connection is metric. Differentiability of the $T_{i}$ follows [3, p. 180], and integrability of $T_{1}$ follows from the identity $[X, Y]=V_{X} Y-\nabla_{Y} X-T(X, Y)$, where $X$ and $Y$ are taken to be vector fields both lying in $T_{1}$. The condition on the torsion guarantees that $T(X, Y) \in T_{1}$ also, while $\nabla_{X} Y$ and $\nabla_{Y} X$ lie in $T_{1}$ since if $\alpha(t)$ is the integral curve of $X$ starting from a point $q$, then $\nabla_{X} Y=$ $\lim _{t \rightarrow 0}(1 / t)\left(\tau_{0}^{t} Y(\alpha(t))-Y_{q}\right)$, where $\tau_{0}^{t}$ denotes parallel translation along $\alpha$ from $\alpha(t)$ to $\alpha(0)=q$. Since $Y(\alpha(t))$ and $Y_{q}$ belong to $T_{1}, \nabla_{X} Y$ does also; similarly for $\nabla_{Y} X . T_{2}$ is integrable also by the same reasoning.

Now let $q \in M$ be arbitrary. On a neighborhood $V$ of $q$ there exists a Frobenius coordinate system ( $x^{1}, \cdots, x^{n}$ ) for $T_{1}$, i.e., such that $\partial / \partial x^{i} \in T_{1}$; and on a neighborhood $W$ of $q$ a Frobenius coordinate system $\left(y^{1}, \cdots, y^{n}\right)$ for $T_{2}$ such that $\partial / \partial y^{\alpha} \in T_{2}$. Then on a neighborhood $U$ of $q,\left(x^{1}, \cdots, x^{r}\right.$, $y^{r+1}, \cdots, y^{n}$ ) form a coordinate system such that $\partial / \partial x^{i}=X_{i}$ form a local base for $T_{1}$ and $\partial / \partial y^{\alpha}=X_{\alpha}$ form a local base for $T_{2}$.

Now we have $T\left(X_{i}, X_{\alpha}\right)=\nabla_{X_{i}} X_{\alpha}-\nabla_{X_{\alpha}} X_{i}-\left[X_{i}, X_{\alpha}\right]=\nabla_{X_{i}} X_{\alpha}-\nabla_{X_{\alpha}} X_{i}$, since $\left[X_{i}, X_{\alpha}\right]=0$. But $T\left(X_{i}, X_{\alpha}\right)=0$ by the assumption on $T$, so $\nabla_{X_{i}} X_{\alpha}=$ $\nabla_{X_{\alpha}} X_{i}$. But $\nabla_{X_{i}} X_{\alpha} \in T_{2}$ while $\nabla_{X_{\alpha}} X_{i} \in T_{1}$ by autoparallelism of the $T_{i}$ (as in the integrability proof above); and the $T_{i}$ are mutually orthogonal (or $T_{1}(q) \cap$ $\left.T_{2}(q)=\{0\} \subset M_{q}\right)$, so $\nabla_{X_{i}} X_{\alpha}=V_{X_{\alpha}} X_{i}=0$.
(The reasoning used so far holds for non-metric connections as well, provided the hypotheses on the curvature and torsion are changed appropriately, and we assume explicitly that $M_{p}$ is the direct sum of subspaces $T_{1}(p)$ and $T_{2}(p)$ each invariant under $\Phi(p)$. It remains only to establish the existence of local product neighborhoods, and for this the metric is essential.)

We first show that the $g_{I J}=\left\langle X_{I}, X_{J}\right\rangle$ have the characteristic properties of a product metric. But $g_{i \alpha}=\left\langle X_{i}, X_{\alpha}\right\rangle=0$ since the $T_{i}$ are mutually orthogonal; and $X_{\alpha}\left(g_{i j}\right)=X_{\alpha}\left\langle X_{i}, X_{j}\right\rangle=\left\langle\nabla_{X_{\alpha}} X_{i}, X_{j}\right\rangle+\left\langle X_{i}, \nabla_{X_{\alpha}} X_{j}\right\rangle=0$, and similarly for $X_{i}\left(g_{\alpha \beta}\right)$. Hence $U$ is isometric with a product neighborhood.

Now we show that $\Gamma_{J K}^{I}=0$ and $X_{I} \Gamma_{J K}^{L}=0$ unless $I, J, K, L$ are all early or all late. The first condition on $\Gamma_{J K}^{I}$ is immediate, since $V_{X_{J}} X_{K}=\Gamma_{J K}^{I} X_{I}$ (we will use the Einstein summation convention from now on), $\nabla_{X_{\alpha}} X_{\beta} \in T_{2}$, $\nabla_{X_{i}} X_{j} \in T_{1}$, and $\nabla_{X_{i}} X_{\alpha}=\nabla_{X_{\alpha}} X_{i}=0$.

Now let $\left(g^{I J}\right)$ denote the inverse matrix of $\left(g_{I J}\right)$, so that $g_{I K} g^{K J}=\delta_{I}^{J}$. Since $\left(g_{i j}\right)$ and $\left(g_{\alpha \beta}\right)$ are invertible by nondegeneracy of the $T_{i}(p)$, and ( $\left.g_{i \alpha}\right)$ and $\left(g_{\alpha i}\right)$ vanish, we find that ( $g^{i j}$ ) and $\left(g^{\alpha \beta}\right)$ are the inverses of $\left(g_{i j}\right)$ and $\left(g_{\alpha \beta}\right)$, i.e., $g_{i k} g^{k j}=\delta_{i}^{j}, g_{\alpha r} g^{\gamma \beta}=\delta_{\alpha}^{\beta}$.

With this notation, we can prove the second condition on the $\Gamma_{J K}^{I}$. First, $\nabla_{X_{\alpha}} \nabla_{X_{i}} X_{j}=V_{X_{i}} \nabla_{X_{\alpha}} X_{j}+R_{X_{\alpha} X_{i}} X_{j}$; the curvature term vanishes by assumption, and $\nabla_{X_{\alpha}} X_{j}$ vanishes identically on $U$, so $\nabla_{X_{i}} \nabla_{X_{\alpha}} X_{j}=0$. Hence $\nabla_{X_{\alpha}} \nabla_{X_{i}} X_{j}=0$. Now $X_{\alpha}\left\langle\nabla_{X_{i}} X_{j}, X_{k}\right\rangle=\left\langle\nabla_{X_{\alpha}} \nabla_{X_{i}} X_{j}, X_{k}\right\rangle+\left\langle\nabla_{X_{i}} X_{j}, \nabla_{X_{\alpha}} X_{k}\right\rangle=0$. On the other hand, $X_{\alpha}\left\langle\nabla_{X_{i}} X_{j}, X_{k}\right\rangle=X_{\alpha}\left\langle\Gamma_{i j}^{l} X_{l}, X_{k}\right\rangle=\left(X_{\alpha} \Gamma_{i j}^{l}\right) g_{l k}+\Gamma_{i j}^{l} X_{\alpha} g_{l k}$. The term $\Gamma_{i j}^{l} X_{\alpha} g_{l k}$ vanishes, leaving $\left(X_{\alpha} \Gamma_{i j}^{l}\right) g_{l k}=0$. Hence $\left(X_{\alpha} \Gamma_{i j}^{l}\right) g_{l k} g^{k m}=X_{\alpha} \Gamma_{i j}^{l} \delta_{l}^{m}$ $=X_{\alpha} \Gamma_{i j}^{m}=0$. Similarly $X_{i} \Gamma_{\alpha \beta}^{\gamma}=0$. Since $\Gamma_{I J}^{K}$ vanish identically on $U$ for mixed $I, J, K$, the $X_{L} \Gamma_{I J}^{K}$ have the property required.

We have therefore verified all the hypotheses of the metric-affine version of Kashiwabara's theorem, obtaining a metric-affine generalization of the de Rham theorem.

We wish to thank Professor B. O'Neill for suggesting the non-Riemannian setting.

## Bibliography

[ 1] N. Hicks, A theorem on affine connexions, Illinois J. Math. 3 (1959) 242-254.
[2] S. Kashiwabara, On the reducibility of an affinely connected manifold, Tôhoku Math. J. (2) 8 (1956) 13-28.
[ 3] S. Kobayashi \& K. Nomizu, Foundations of differential geometry, Vols. I and II, Interscience, New York, 1963 and 1969.
[4] B. O'Neill, Construction of Riemannian coverings, Proc. Amer. Math. Soc. 19 (1968) 1278-1282.
[5] G. de Rham, Sur la réductibilité d'un espace de Riemann, Comment. Math. Helv. 26 (1952) 328-344.
[6] J. A. Wolf, Spaces of constant curvature, McGraw-Hill, New York, 1967.
[7] H. Wu, On the de Rham decomposition theorem, Illinois J. Math. 8 (1964) 291311.


[^0]:    Communicated by H. Samelson, November 2, 1970.

